



Gemeindeverwaltung xx  
xx

## **SvizzeraMobile**

### **Consultazione relativa agli itinerari nei Grigioni**

Egregio Signor Sindaco,  
gentili Signore, egregi Signori,

il progetto Svizzera**Mobile** si è posto l'ambizioso obiettivo di collegare e anche di comunicare meglio in tutta la Svizzera le diverse offerte turistiche del traffico non motorizzato. Entro il 2008 è prevista la realizzazione con una segnaletica unitaria di circa 20 itinerari nazionali e di 100 highlight della durata di uno o più giorni per escursioni a piedi, in bicicletta, in mountain bike, pattini o in canoa. In questo modo il settore turistico di tutte le parti del Paese e in particolare dell'area rurale può trarne un elevato profitto economico. Oltre che dai Cantoni, il progetto viene sostenuto in modo determinante dalla Confederazione e da partner nazionali.

I Grigioni quale Cantone turistico importante non vogliono rimanere fuori da questo progetto, tanto più che circa un terzo del nostro reddito cantonale viene generato dal turismo. I lavori di progettazione estesi a tutto il territorio svizzero sono già in corso dalla fine del 2004. Anche il progetto "La Svizzera in bici" con gli itinerari grigionesi n. 2 e 6, che ha avuto tanto successo, fa parte di Svizzera**Mobile**. Nel frattempo, nei Grigioni, sotto la direzione del Servizio per il traffico non motorizzato dell'Ufficio tecnico cantonale e in collaborazione con Grigioni Vacanze, gli enti turistici regionali, alcuni servizi cantonali e il BAW Ente grigionese pro sentieri, è stata elaborata nel dettaglio la rete degli itinerari. La lunghezza dei nuovi itinerari nel nostro Cantone che seguono sentieri già esistenti è di circa 730 km per l'escursionismo, 700 km per il mountain bike e quasi 40 km per lo skating. Ne sono interessati 133 comuni del nostro Cantone. Questi itinerari dovranno essere segnalati nel 2007 secondo le direttive nazionali, di modo che nella primavera 2008 anche la rete grigionese sarà pronta per l'inaugurazione di Svizzera**Mobile**.

Siete sicuramente venuti a sapere di questi lavori di progetto tramite il vostro ente turistico, le organizzazioni regionali e i media. Mi rivolgo a voi, quale comune interessato, pregandovi di sostenere il nostro progetto con il vostro consenso alla posa della segnaletica lungo gli itinerari scelti sul vostro territorio comunale risp. di comunicarci eventuali proposte di miglioramento o riserve. Per il comune non risultano spese per la posa della segnaletica. Potete visionare il percorso approssimativo degli itinerari sulla cartina allegata. Le schede dettagliate di facile utilizzo possono essere consultate in formato elettronico in Internet all'indirizzo [www.svizzeramobile.ch/percorsi](http://www.svizzeramobile.ch/percorsi).

Una volta valutati i risultati di questa consultazione, quale prossima fase, su incarico del Cantone, il BAW Ente grigionese pro sentieri procederà alla pianificazione di dettaglio relativa alle ubicazioni della segnaletica e delle tavole informative, per poter poi procedere nel corso dell'anno prossimo alla posa della segnaletica. Si prevede di impiegare a questo scopo collaboratori risp. persone in cerca di lavoro della fondazione ÖKO-JOB. Considerato l'interesse pre-

ponderante del Cantone e anche dello svolgimento del progetto, la segnaletica verrà finanziata dal Cantone ai sensi della promozione dell'offerta turistica estiva e del traffico non motorizzato.

Gli itinerari di Svizzera**Mobile** seguono sentieri già esistenti, la cui segnaletica viene completata secondo l'obiettivo del progetto (e quindi essi vengono anche collegati in una rete). Nella maggior parte dei casi si può quindi partire dal presupposto che il comune abbia già assicurato dal profilo della pianificazione territoriale i sentieri interessati nell'ambito della pianificazione locale vigente nel piano generale di urbanizzazione. Se dovesse verificarsi il caso eccezionale che ciò non fosse il caso per singoli sentieri / offerte o parti di essi, vi preghiamo di adeguare di conseguenza il piano generale di urbanizzazione nel quadro della prossima revisione della vostra pianificazione locale. L'Ufficio per lo sviluppo del territorio vi offrirà volentieri consulenza in questi casi.

Se per determinati tratti degli itinerari ritenete eccezionalmente necessaria un'informazione o un consenso formale dei proprietari fondiari privati, vi preghiamo di avviare le misure necessarie. In riferimento alla valutazione giuridica delle attività in mountain bike su sentieri escursionistici trovate un articolo sul tema su [www.langsamverkehr.gr.ch](http://www.langsamverkehr.gr.ch).

Una componente importante di Svizzera**Mobile** è la commercializzazione della nuova offerta. Essa viene assunta per tutto il territorio svizzero da Svizzera Turismo. Grigioni Vacanze si occupa della commercializzazione della parte grigionese di Svizzera**Mobile**. Per eventuali domande al riguardo potete rivolgervi alla Signora Myriam Keller, tel. 081 254 24 24 o [myriam.keller@graubuenden.ch](mailto:myriam.keller@graubuenden.ch).

Vi prego di inviare il questionario compilato **entro il 19.09.2006** al Servizio per il traffico non motorizzato, [flv@tba.gr.ch](mailto:flv@tba.gr.ch). Per informazioni potete rivolgervi al Signor Peter Stirnimann, caposervizio, tel. 081 257 37 11 o [flv@tba.gr.ch](mailto:flv@tba.gr.ch). Potete trovare ulteriori informazioni relative a Svizzera**Mobile** su [www.svizzeramobile.ch](http://www.svizzeramobile.ch) risp. informazioni relative allo svolgimento del progetto nei Grigioni su [www.langsamverkehr.gr.ch/projekte](http://www.langsamverkehr.gr.ch/projekte).

Vi ringrazio per la comprensione e il vostro sostegno alla realizzazione di questo progetto importante per il turismo e quindi per lo sviluppo dell'economia grigionese. Sono fiducioso che con questo progetto possano essere rafforzati i punti forti dei Grigioni quale destinazione turistica estiva, proprio oggi, in un clima di concorrenza globale per attirare gli ospiti.

Cordiali saluti  
DIPARTIMENTO COSTRUZIONI, TRASPORTI  
E FORESTE DEI GRIGIONI  
Il Direttore:

sign.

Stefan Engler, Consigliere di Stato

Allegati

- Questionario (quale documento Word su [www.langsamverkehr.gr.ch](http://www.langsamverkehr.gr.ch) > Projekte)
- Opuscolo del progetto Svizzera**Mobile**
- Cartina 1:300'000 con elenco degli itinerari

Destinatari:

- Comuni e regioni
- Uffici cantonali
- Organizzazioni specializzate

## Sommario itinerari Svizzera *Mobile* nei Grigioni

Allegato

N.	Nome dell'itinerario	da - a	Lunghezza dell'itinerario in km	
			nei Grigioni	Comune di xx
<b>Escursioni a piedi</b>				
6	Trans Alpina	St-Gingolph - Coira	76	0
23	Senda Scuol-Samnaun	Scuol - Samnaun	34	0
25	Senda Segantini	Thusis - Pontresina / - Soglio	113	0
30	Via Valtellina	Schruns - Tirano	123	0
45	Nationalpark Panoramaweg	Scuol - Scuol	135	0
50	Via Spluga	Thusis - Chiavenna	36	0
54	Mittelbünden Panoramaweg	Lenzerheide - Davos	40	0
72	Prättigauer Höhenweg	Landquart - Klosters	72	0
85	Senda Sursilvana	Andermatt - Coira	104	0
<b>Escursioni in mountain bike</b>				
1	Swiss Alpine Bike	Aigle - Scuol	330	0
90	Graubünden Bike	Thusis - Thusis	371	5.4
<b>Skating</b>				
1	Rhein Skate	Coira - Kreuzlingen	23	0
77	Engadin Skate	S-chanf - La Punt	14	0

## Informazioni e download relativi a Svizzera *Mobile* in Internet

- Lettera nelle tre lingue cantonali e questionario  
[www.langsamverkehr.gr.ch](http://www.langsamverkehr.gr.ch) > Projekte > SchweizMobil
- Diverse informazioni generali relative al progetto  
[www.svizzeramobile.ch](http://www.svizzeramobile.ch)
- Cartina dettagliata con gli itinerari (istruzioni al riguardo sul retro della cartina al punto 3)  
[www.svizzeramobile.ch/percorsi](http://www.svizzeramobile.ch/percorsi)
- Nell'area protetta trovate la documentazione relativa alle precedenti fasi del progetto nei Grigioni (nome d'identificazione *smobil*, password *grisomobi*)  
[www.langsamverkehr.gr.ch](http://www.langsamverkehr.gr.ch) > Projekte > SchweizMobil
- Informazioni di Grigioni Vacanze relative a SvizzeraMobile  
[http://www.grf.ch/marketing/umsetzung/temp/projekte\\_langsamverkehr.html](http://www.grf.ch/marketing/umsetzung/temp/projekte_langsamverkehr.html)
-